

**Zeitschrift:** Mitteilungen aus dem Gebiete der Lebensmitteluntersuchung und Hygiene = Travaux de chimie alimentaire et d'hygiène

**Herausgeber:** Bundesamt für Gesundheit

**Band:** 15 (1924)

**Heft:** 5

**Artikel:** Zum Rücktritt von Professor Dr. Schaffer

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-984385>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**MITTEILUNGEN**  
AUS DEM GEBIETE DER  
**LEBENSMITTELUNTERRSUCHUNG UND HYGIENE**  
VERÖFFENTLICHT VOM EIDG. GESUNDHEITSAMT  
**TRAVAUX DE CHIMIE ALIMENTAIRE**  
**ET D'HYGIÈNE**

PUBLIÉS PAR LE SERVICE FÉDÉRAL DE L'HYGIÈNE PUBLIQUE

---

ABONNEMENT: Schweiz Fr. 10.— per Jahrgang. — Suisse fr. 10.— par année.  
Preis einzelner Hefte Fr. 1.80. — Prix des fascicules fr. 1.80.

---

BAND XV

1924

HEFT 5

**Zum Rücktritt von Professor Dr. Schaffer.**

Auf den 31. März dieses Jahres hat Herr Professor Dr. *Schaffer*, Vorstand des Laboratoriums des eidg. Gesundheitsamtes und Redaktor dieser «Mitteilungen» die Arbeit niedergelegt. Nicht aus Streikgelüsten — ihm war die Arbeit ebensoehr Bedürfnis wie Erholung — und auch nicht zum ewigen Schlummer, wie eine eilfertige Zeitung, glücklicherweise recht verfrüh, gemeldet hatte. Nur war ihm die Arbeit schwerer und das Bedürfnis nach Ruhe grösser geworden. Wo mancher gefunden hätte, seine halbe Kraft könnte auch noch genügen, zog er den Rücktritt von seinem verantwortungsvollen Posten vor, der ihm mit den verdienten Ehrungen gewährt worden ist.

Er hat seinem Nachfolger die Aufgabe schwer und leicht zugleich gemacht. Was er ihm nicht hinterlassen konnte, war seine langjährige und überlegene Erfahrung, die aus dem Vollen schöpfte und die allen Situationen gewachsen war. Als bernischer Kantonschemiker hob er die Lebensmittelgesetzgebung seines Kantons aus der Taufe, und stand dem eidgenössischen Gesetze zu Gevatter. So war er mit der Organisation der Lebensmittelkontrolle recht eigentlich verwachsen, und es gab keine Frage aus deren Werdegang, über die er nicht Auskunft zu erteilen gewusst hätte. Sein Einblick in die Bedürfnisse der Praxis, sein organisatorisches Geschick, verbunden mit einer unermüdlichen Arbeitsfreudigkeit und Ausdauer, kamen in hohem Masse auch dem Laboratorium zu statten, das er seit 1909 als Abteilung des Gesundheitsamtes in vorbildlicher Weise leitete. Neben den zahlreichen, administrativen Geschäften, die namentlich zur Zeit der Einführung des Lebensmittelgesetzes zu erledigen waren, fand er immer noch Zeit zu sehr bemerkenswerten Arbeiten auf wissenschaftlichem und praktischem Boden, von denen die Mitteilungen des eidg. Gesundheitsamtes aus dem Gebiete der Lebensmitteluntersuchung und Hygiene, die heute in 14 ganzen und einem angefangenen Bande vorliegen, ein sprechendes Zeugnis ablegen.

So war es schwer, diesen Mann, der vom vielbespöttelten, eidgenössischen Beamten so gar nichts hatte, vollwertig zu ersetzen. Leicht wurde dem Nachfolger die Aufgabe dadurch, dass er alles hübsch geordnet antraf und dass er in den wesentlichsten Richtlinien einfach seinem Vorgänger zu folgen brauchte. Die organisatorischen Fragen sind wenigstens in den Grundsätzen geregelt, im Laboratorium fand sich ein wohl-erzogener Stab von treuen Mitarbeitern und auch den «Mitteilungen» brauchte ein neues Gewand nicht angelegt zu werden. Zudem hat sich der Demissionär noch nicht ganz auf den Altenteil zurückgezogen. Er wird der Sache der Lebensmittelkontrolle als gelegentlicher Berater und als Mitglied von Expertenkommissionen weiter dienen, und behält auch die ihm im Nebenamte übertragene Professur für Lebensmittelchemie an der Universität Bern noch bei. Wir aber haben alle Ursache, ihm auch für diesen Teil der Arbeit, die er der Oeffentlichkeit weiter leisten will, dankbar zu sein. Er war ein «Schaffer» nicht blos dem Namen nach, sondern auch nach seinen Werken.

W.

### Société Suisse des chimistes analystes.

Rapport du président, Mr EVÉQUOZ-Fribourg, pour l'année 1923,  
présenté à la séance annuelle du 28 juin 1924 à Zofingue.

Messieurs et honorés collègues!

Usant de la faculté que vous avez laissée à votre comité de choisir le lieu de l'assemblée annuelle pour 1924 et d'en fixer la date, celui-ci acceptant l'aimable invitation du Dr. K. Siegfried a décidé de vous convoquer à Zofingue aux dates du 27 et 28 juin avec la pensée qu'il serait agréable à chacun de venir passer quelques heures dans cette charmante petite ville dont l'hospitalité connue a été si souvent déjà vantée à bon droit.

Rapidement je vais avec vous jeter un coup d'œil sur la marche de la société pendant l'exercice écoulé.

Tout d'abord j'ai la triste obligation de vous faire part du décès de quatre membres dont la disparition laissera un vide sensible au milieu de nous. Le prof. Dr. Weber à Winterthour, le Dr. Rüttimann à Bienne, le Dr. A. Landolt à Zofingue, le Dr. W. Mooser à Berne, ont tour à tour été enlevés à l'affection de leur famille et à celle de leurs collègues après avoir donné le plein de leur savoir et de leur activité à l'accomplissement des tâches laborieuses qu'ils avaient entreprises. Parmi les disparus deux étaient surtout connus au sein de notre société: le Prof. Weber et le Dr. Rüttimann.